

<b>Zeitschrift:</b>	Bevölkerungsschutz : Zeitschrift für Risikoanalyse und Prävention, Planung und Ausbildung, Führung und Einsatz
<b>Herausgeber:</b>	Bundesamt für Bevölkerungsschutz
<b>Band:</b>	6 (2013)
<b>Heft:</b>	16
<b>Rubrik:</b>	Impressum

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Gemeinsame Jubiläumsaktivitäten

# Baumpflanzungen und Brückenbauten

Zum Jubiläum «50 Jahre Schweizer Zivilschutz» sieht das Bundesamt für Bevölkerungsschutz BABS gemeinsam mit den Kantonen zwei symbolische Aktionen vor: In den Kantonen sollen «Zivilschutz-Bäume» gepflanzt und «Zivilschutz-Brücken» erstellt werden.



Der Zivilschutz als Brückenbauer.

Im Rahmen des offiziellen Festakts am 21. Juni 2013 erhält jeder Kanton als symbolisches Geschenk des Bundes einen Baumsatzling zur Einpflanzung als «Zivilschutz-Baum» im eigenen Kanton. Die Kantone sind eingeladen, im Anschluss an die zentrale Jubiläumsfeier ihren Möglichkeiten und Bedürfnis-

sen gemäss eigene Jubiläumsfeiern zu veranstalten und an einem selber definierten Standort den «Zivilschutz-Baum» zu setzen.

Alle Kantone werden zudem ermuntert, im Jubiläumsjahr im Rahmen von normalen Dienstleistungen des Zivilschutzes Brücken verschiedener Art zu bauen. Wenn möglich sollen im Jahr 2013 in der gesamten Schweiz mindestens 50 Zivilschutzbrücken erstellt werden. Die fertigen Brücken sollen fotografisch dokumentiert werden. Zum Ende des Jubiläumsjahres wird das BABS die Bilddokumente sammeln und in geeigneter Form publizieren.

## Wettbewerb

# Das beste Zivilschutz-Foto

Die Regionale Zivilschutzorganisation der Stadt Genf organisiert zum 50-Jahr-Jubiläum des Schweizer Zivilschutzes einen Wettbewerb: Gesucht sind besonders gelungene Fotos aus vier Themenbereichen.

Der Wettbewerb ist in die vier Bereiche ungewöhnliche Situation (a), Szene aus einem WK oder einem Einsatz (b), Ersteinsatzformation (c) und Kulturgüterschutz (d) aufgeteilt. Als inhaltliche Vorgabe gilt, dass das Zivilschutz-beziehungsweise das Kulturgüterschutzlogo ins Bild einge-bunden ist. Teilnahmeberechtigt sind alle in der Schweiz

wohnhaften Personen. Der Wettbewerb ist bis am 4. August 2013 offen. Für die Teilnahme ist unbedingt das dafür vorgesehene Formular auszufüllen.

Für weiterführende Informationen: Tel. 022 418 84 53 / E-Mail: [protection-civile.sis@ville-ge.ch](mailto:protection-civile.sis@ville-ge.ch)

## IMPRESSUM

**Bevölkerungsschutz 16** / Juni 2013 (6. Jahrgang)

Die Zeitschrift *Bevölkerungsschutz* ist in der Schweiz kostenlos erhältlich in Deutsch, Französisch und Italienisch.

**Herausgeber:** Bundesamt für Bevölkerungsschutz BABS

**Koordination und Redaktion:** P. Aebsicher

**Redaktionsteam:** A. Bucher, Ch. Fuchs, D. Häfliger, M. Haller, K. Münger, F. Simeon, N. Wenger

**Kontakt:** Bundesamt für Bevölkerungsschutz, Kommunikation, Monbijoustr. 51A, CH-3003 Bern, Telefon +41 31 322 51 85, [info@babs.admin.ch](mailto:info@babs.admin.ch)

**Fotos:** Geschichtsfries S. 5-17 Keystone, übrige BABS/zVg

**Layout:** Zentrum elektronische Medien ZEM, Bern

**Nachdruck:** Die in *Bevölkerungsschutz* veröffentlichten Beiträge und Bilder sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke sind mit der Redaktion zu vereinbaren.

**Auflagen:** Deutsch 8500 Ex., Französisch 3500 Ex., Italienisch 1000 Ex.

Das BABS ist Herausgeber von *Bevölkerungsschutz*. Die Zeitschrift ist aber keine offizielle Publikation im engeren Sinn, sondern eine Plattform; die Beiträge geben somit nicht in jedem Fall den Standpunkt des BABS wieder.